

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN  
En Peñaranda, trimestre  
9 reales, fuera de Peña-  
randa, 6, año, pagando  
anticipado 20 reales.  
Número suelto 10 cén-  
timos de peseta.

# LA VOZ DE PEÑARANDA

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN  
En la redacción y ad-  
ministración Plaza de la  
Constitución 29 y calle  
de los Caños, 6.  
Anuncios y reclamos a  
precios convencionales.

PERIODICO SEMANAL

DE CIENCIAS, ARTES, LITERATURA E INTERESES MORALES Y MATERIALES.

Año XXV

Peñaranda 25 de Mayo de 1902

Número 1.522 1252



SÉPTIMO ANIVERSARIO DEL SEÑOR

## DON FELIX MESONERO BAUTISTA

DOCTOR EN DERECHO, EX-DIPUTADO PROVINCIAL, EX-ALCALDE DE PEÑARANDA DE BRACAMONTE,  
CONSEJERO DEL FERROCARRIL DE SALAMANCA A AVILA, ETC. ETC.

FALLECIÓ EL 27 DE MAYO DE 1895

Los señores sacerdotes que quieran celebrar el Santo Sacrificio de la Misa en sufragio del  
alma de dicho Señor el 27 del corriente, en la Basílica de San Miguel de esta villa, recibirán la  
limosna de cinco pesetas y las gracias.

Su Esposa Doña Jesusa G. de Liaño, Hijas, Hijo político y demás familia,  
ruegan á sus amigos le tengan presente en sus oraciones.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD

POR EL ALMA DEL SEÑOR

## Don Antonio Rodríguez López

QUE FALLECIÓ EN ESTA VILLA EL DÍA 7 DE OCTUBRE DE 1901

DESPUÉS DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICIÓN APOSTÓLICA

D. E. P.

Su afligida esposa Doña Paz Cantalapiedra Crespo y familia, ruegan á las  
almas piadosas le encomienden á Dios.

A perpetuidad por fundación del finado, se celebra Misa diaria, á las doce del día, en la parroquia del SALVADOR de  
Valladolid, desde el 9 de Mayo del corriente año.

Por disposición de la viuda, todos los señores Sacerdotes que tengan á bien celebrar el Santo Sacrificio de  
la Misa en el altar de la Iglesia de Bercimuelle, mañana lunes, 26 del corriente, aplicándola por el bien del  
alma del finado D. Antonio Rodríguez López, recibirán la limosna de diez pesetas y las gracias.

El Emmo. Señor Nuncio de Su Santidad en España, los Excmos. señores Arzobispos de Valladolid y Zaragoza y los Ilmos. señores Obispos de  
Palencia, Astorga, Salamanca, Avila, Ciudad-Rodrigo, Zamora, Lérida y Segovia, se han dignado conceder 100, 80 y 40 días de indulgencia, respecti-  
vamente, por cada Misa, Comunión, parte de Rosario, Responso, Padre nuestro, Ave-Maria ó cualquiera otra oración de las aprobadas por la  
Iglesia que ofrecieren en sufragio del alma del finado.

Además el Excmo. señor Arzobispo de Valladolid, concede 80 días por cada uno de los Misterios del Santo Rosario, si este se rezare en compañía  
de alguna persona de la familia del finado.



LA SEÑORA

## Doña Francisca Hernández Molina

FALLECIÓ EN ESTA VILLA EL DIA 20 DE MAYO DE 1901  
DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

R. I. P.

SUS SOBRINAS D.<sup>a</sup> LIBRADA Y D.<sup>a</sup> AUREA DE NOVO ROSALES Y DOÑA ENGRACIA MOLINA, SOBRINOS POLITICOS DON SINFOROSE NODAL Y DON BIBIANO SANCHEZ, HERMANOS Y DEMÁS FAMILIA,

*Suplican á los amigos y demás personas piadosas una oración por el eterno descanso del alma de la finada, y su asistencia al Funeral, cabo de año, que ha de celebrarse en la iglesia del Convento de M.M. Carmelitas el martes, 27 del corriente, á las 9 de la mañana, por cuyos actos de caridad cristiana la familia les vivirá reconocida.*

EL DUELO SE DESPIDE EN LA IGLESIA

### UNA FIESTA RELIGIOSA

#### PRIMERA COMUNIÓN

Hermosa y solemnisima, sobre todo encarecimiento, resultó la fiesta religiosa celebrada en nuestra Basílica parroquial en la mañana del lunes próximo pasado, con motivo de recibir la primera Comunión cincuenta y ocho niños, de uno y otro sexo, de esta villa.

Por la enfermedad que aqueja á nuestro digno cura párroco, la preparación de aquellos corrió á cargo de los virtuosos coadjutores don Federico Moro y don José Mondelo, á cuya actividad, celo é interés, que tanto les distingue por todo lo bueno y grande, logramos la satisfacción íntima de ver que llegaron al día mas feliz de su vida, al acto mas trascendental para su alma cristiana, la primera Comunión, nó del modo rutinario, ligero é inconsciente como por desgracia se hace de ordinario y que es causa en gran parte de la debilidad de los espíritus cristianos, sino por el contrario, con una preparación luminosa, digna y consciente en Dios y en su iglesia, fuente de la vida de la fé y de la moral.

Celebró el santo sacrificio de la misa el primero de dichos señores coadjutores, don Federico Moro, y al ofertorio, en sentida y elocuente plática recordó á los niños la gracia especial, el singular favor que el Señor les iba á dispensar, tomando por morada sus angelicales pechos; exhortándoles á que continuaran con el debido recogimiento para acercarse dignamente á la celeste Mesa de los ángeles.

Llegado el momento solemni-

simo de recibir la comunión, los niños todos, de dos en dos, luciendo en el brazo derecho un lazo blanco, y llevando las niñas el blanco vestido y velo, que solo se ponen dos veces en la vida y para dos grandes solemnidades, con un recogimiento y fervor sin igual, reflejando en su semblante una alegría que encantaba y conmovía, se acercaron á la mesa del Señor, adornada con artístico arco de ramaje y flores. ¡Momento solemne que arrancó á los numerosos fieles que presenciaban tan hermoso acto lágrimas de ternura.

Terminada la misa, nuevamente el celoso coadjutor don Federico Moro, glosando las divinas y tiernas palabras de Jesucristo «Dejad que los niños se acerquen á Mí», les exhortó á que prometieran á nuestro señor Jesucristo, con toda sinceridad de corazón, pertenecerle para siempre; y puesto que, en tan solemne día podrian tratar con Dios, le pidieran para sí, para sus padres, para sus profesores y demás superiores, toda clase de gracias espirituales, terminando tan hermoso acto con la renovación, en alta voz, de las promesas del bautismo, cantándose seguidamente un solemne Te-Deum en acción de gracias. Al acto asistieron el Alcalde y autoridades locales.

No terminaremos esta sucinta reseña sin consignar que tanto los niños como las niñas estuvieron acompañados de sus ilustrados y dignísimos Profesores, quienes no perdonan medio de demostrar en todo tiempo y ocasión el interés que les inspiran sus amados discípulos.

Reciban pues, tanto los organizadores de tan bellísima fiesta como los niños, padres, y profesos-

res nuestro sincero aplauso y entusiasta enhora buena.

J. R.

#### MOVIMIENTO DE POBLACION

En la última semana se han efectuado en el Registro municipal las siguientes inscripciones:

Nacimientos, uno, Visitación Antonia Sebastian Mesonero.

Defunciones, dos; ambos parvulos, Lucio Carrera Sánchez é Isidoro Rodríguez Gasco.

#### MERCADOS

El temporal de frios reinante, sobre todo por las noches, ha ocasionado no pocos quebrantos en los sembrados, y mermado bastante la cosecha de trigo; y como los frios no están limitados á una región, sino que son generales, general es el perjuicio. En las gramíneas no tiene tanta importancia, pues reduceuse los daños á algunas algarrobas y centenos adelantados y alguna cebada, pero sin que revista caracteres importantes hasta la fecha; sin embargo, si el tiempo frio continúa los perjuicios serán bastante grandes y la cosecha resultará muy mermada.

Los pastos tambien se han secado en muchas partes, encontrándose los prados peor que en Abril. Los frutales han sufrido graves perjuicios, pues se ha perdido mas de la mitad del fruto y las ramas están lácias; las hortalizas han quedado muy mermadas y las patatas se han perdido casi en absoluto en algunos pueblos. Por este motivo se ha declarado el alza, vendiéndose este tuberculo á siete y ocho reales la arroba en los mercados.

Tambien en el viñedo han ocasionado los frios sensibles daños, pero como no hay mal que por bien no venga, los cosecheros, aunque parezca mentira, se alegran por ser las existencias actuales muy grandes y no habrían de tener baches donde depositar los de la nueva cosecha de haberse recolectado tal y como se presentaba.

Tales son las noticias que, recopiladas, sacamos de los periódicos de provincias y de las notas de nuestros corresponsales.

Por lo que hace referencia al negocio de granos, la semana ha sido de firmeza, sostenida en gran parte por el mercado catalán y por la actividad que demuestran en las compras los fabricantes de harina del interior, quienes prevén un alza de este producto.

Barcelona paga los trigos de Castilla, sobre vagón en estancia de procedencia, de 44 y medio á 45 y medio reales las 94 libras. El último telegrama que hemos visto, anuncia la adquisición de trigos, clase superior á 44 y medio reales las 94 libras en estación de Salamanca y á 45 y medio reales

las 94 libras sobre vagón en estación de Arévalo.

En los mercados del interior, al detall, los precios del trigo oscilan entre 42 y 45 reales, según los mercados. A 42 reales se paga en Alba de Tormes y en Ledesma, de 43 á 43 y medio en Avila, Nava del Rey y Olmedo, 44 reales en Medina del Campo y 45 en Valladolid. El centeno se cotiza de 27 á 28 reales, en casi todos los mercados. Cebada de 25 á 26. Algarrobas de 28 á 29.

La compra de trigo en partidas esta animada en todas partes.

Lo propio ocurre en este partido, pagandose de 42 á 42 y medio reales las 94 libras en los pueblos y á 43 y medio en esta villa.

Nuestro mercado del jueves último estuvo poco concurrido, presentandose á la venta escaso número de fanegas de grano, excepto de cebada cuya entrada fué regular.

Los precios á que se cotizaron fueron los siguientes:

Trigo de 42 á 42 y medio reales fanega.

Cebada de 24 á 25

Centeno de 26 á 27

Algarrobas de 26 á 27

Guisantes de 31 á 32

En el mercado de reses lanaras se presentaron á la venta 631 ovejas que se vendieron á 46 reales una y 972 corderos á 40 reales uno. El ganado lanar, como el vacuno, está en baja, obedeciendo esta, principalmente á la importación que ha habido del extranjero motivada por la supresión de derechos arancelarios recientemente decretada por el ministerio actual. De quince días á la fecha ha descendido diez reales por cabeza el precio de las ovejas y seis reales los corderos.

#### NOTICIAS.

##### Nombramientos.

En la sesión celebrada el viernes último por la Junta municipal, fueron nombrados médicos titulares de esta villa, por unanimidad, nuestros amigos D. Luis de Dios Rodríguez y D. José Núñez Izquierdo.

Reciban nuestra cordial enhorabuena.

##### Fin del plazo.

El viernes próximo termina el plazo para satisfacer sin recargos el segundo trimestre de contribución, por industrial y territorial. Sirva de aviso.

##### Fiesta religiosa.

Hoy celebrará la asociación de Hijas de María la fiesta que anualmente dedica la congregación á la Virgen del Amor Hermoso.

Por la mañana, á las 8, tendrá lugar la Comunión general, y á las 10 se celebrará misa mayor con S. D. M. manifiesto y sermón, de que está encargado el Doctor D. Teodoro Rodríguez, párroco

de La Vallés.

Por la tarde, á las 4, se celebrará el ejercicio de mes, Reserva é imposición del escapulario. Terminado este religioso acto tendrá lugar la procesión con la imagen de la Santísima Virgen, que recorrerá las calles de costumbre.

La banda de música municipal contribuirá á dar brillantez al acto.

**Honrosas calificaciones**

He aquí los alumnos que han obtenido las notas de Sobresaliente y Notable en las enseñanzas de la Escuela de Artes y Oficios de esta villa.

**DIBUJO LINEAL.**—Notables: Don Victorino Ruipérez y D. Modesto Ros.

**DIBUJO DE FIGURA.**—Sobresalientes: D. Pedro Astudillo, Don Juan Rodríguez, D. Claudio Coll y D. Amador de Manueles.

Notable: D. Tomás Martín.

**GEOGRAFÍA, FRANCÉS, CASTELLANO, ARITMÉTICA.**—Notable: Don José Hernández Sánchez.

**DIBUJO DE ADORNO, clase especial para señoritas.** Sobresaliente: señorita Gregoria Matallana; Notable: señorita María Molina Rodríguez. Repetimos nuestra enhorabuena

**Fallecimiento**

El día 17 del corriente falleció en Lumbrales, á los 65 años de edad, nuestro paisano don José Martín Bolao, cura párroco de dicho pueblo.

Reciba la familia nuestro sentido pésame.

**En libertad.**

Con motivo del último indulto concedido por la coronación del rey D. Alfonso XIII han sido puestos en libertad, hasta ahora, 12 presos de la cárcel de esta villa, á quienes alcanza la gracia concedida.

**La confesión**

El Presbítero don Luis Santana, capellán de las Religiosas Carmelitas de esta villa ha recibido en secreto de confesión la cantidad de 25 pesetas, que fueron entregadas á don Teodoro del Castillo como individuo de la compañía de la fábrica de harinas de esta villa.

**Nos alegramos**

No es cierto, como se ha dicho en los últimos días en esta villa, que se encuentre enfermo en Madrid el alcalde de esta villa y querido amigonuestro, D. Manuel de la Peña Igea.

La noticia, que circuló con la velocidad del rayo el martes último, obedeció sin duda á la marcha para la Corte de la distinguida señora doña Julia López, esposa de nuestro amigo. El señor Peña Igea y su señora permanecerán en Madrid unos días y desde allí marcharán á un pueblecito de la provincia de Murcia, donde per-

manecerán hasta mediados de Junio.

**Jurados;**

En el corriente cuatrimestre, no corresponde al tribunal del jurado conocer de causa alguna perteneciente al Juzgado de esta villa. Que sea así siempre.

Del Juzgado de Ledesma entenderá en dos causas, por detención ilegal y por incendio; del de Sequeros, dos, por violación y por robo; del de Alba, una, por robo; cuatro del de Salamanca, dos por robo, una por incendio y otra por homicidio; cinco del de Ciudad-Rodrigo, dos por robo, una por falsificación, una por malversación y una por homicidio; dos de Béjar, por robo y por homicidio; y tres del de Vitigudino, por expención, por homicidio y por asesinato.

**Donativos**

La asociación benéfica de señoras *La Caridad* ha recibido cinco pesetas de la señora doña Julia Gómez Liaño de Castillo y otras cinco pesetas de la señorita Enriqueta Gómez de Liaño, donativos hechos por nuestras distinguidas paisanas el día que celebraron su fiesta onomástica.

También la conferencia de señoras de San Vicente de Paul, ha recibido dos donativos; uno de dos pesetas de doña Bernardina Rodero en el día de su santo, y otro de otras dos pesetas de la niña María de la Peña, en el día de su primera comunión.

Las Juntas directivas de una y otra asociación dan las más expresivas gracias á las donantes, y hacemos fervientes votos porque Dios premie á corazones tan caritativos.

**Remitido**

Donativos recibidos para las andas de San Roque.

D. Jerónimo Fernández y su señora doña Carmen Martínez de Fernández y sobrino don Ricardo Fernández (de Madrid), 55 pesetas

D.<sup>a</sup> Anrea Novo de Sánchez, un sombrero para el santo.

D.<sup>a</sup> Paula Rodríguez, viuda de Galindo 1

D.<sup>a</sup> Juana Flores de Navarro 1

Dios nuestro Señor, por la mediación de San Roque les conceda mucha salud para ocuparse en buenas obras, no dudando que el Señor premiará con creces el bien que se practica por su gloria y la de sus santos.

Las camareras del santo, doña Francisca Núñez de Crespo y doña Encarnación Bausa, encargadas de mandar hacer dichas andas, envían desde las columnas de este periódico las más expresivas gracias á tan generosos donantes y piden al Santo por la salud de todos.

**«Menú»**

Por olvido involuntario no publicamos en el número anterior el menú servido á los invitados á la boda de don Felix Gómez y doña Tiburcia López, verificada el día 17.

El menú, de que hemos oído hacer grandes elogios, fué servido y confeccionado por la distinguida y habil cocinera Ramona Usallán, maestra en el arte culinario, como lo acreditan suficientemente los continuos encargos que diariamente recibe no solo de personas

de gusto de la localidad, sino de familias acomodadas de los pueblos, cuando celebran alguna fiesta ó acontecimiento.

El menú á que hacemos referencia fué el siguiente.

**REFRESCO.**—Sorbete, tartas, gelatina, tocino de cielo, babarón, dulces, bollos y licores.

**CENA.**—Menestra á la inglesa, perdices á lo vallisoletano, tencas rellenas, pavo trufado artísticamente adornado con gelatina. *Postres.* Empanadas de dulces, flanes y dulces variados.

**Notas útiles**

Nuestros apreciables lectores leerán en la presente edición un anuncio de la bien reputada firma de los señores *Valentín y Compañía*, Banqueros y Expendiduría general de lotería en Hamburgo, tocante á la lotería de Hamburgo y no dudamos que los interesará mucho, ya que se ofrece por pocos gastos alcanzar en un caso feliz una fortuna bien importante. *Esta casa envía también gratis y franco el prospecto oficial á quien lo pida.*

**De interés**

Hacemos público en bien de los que sufren de garganta, nariz ú oídos que los nuevos medios de curación empleados por el especialista don Alfredo Gallego en los enfermos que asiste en su consulta de Madrid, San Bernardo, 18, duplicado, producen siempre buenos resultados y están basados en los últimos adelantos científicos. La sordera, tisis laríngea y ozena (fetidez de aliento) consideradas generalmente incurables, no lo son tratadas por este especialista, el que habiéndose dedicado 29 años á la especialidad, ha conseguido con su incansada laboriosidad y entusiasmo por el estudio dominarlas.

**«PAN DE SAN ANTONIO»**

Las misas que se anunciaron para los días 14 y 15 de este mes y no pudieron aplicarse por ocupaciones parroquiales, lo serán el día 31 de Mayo á las siete y media y á las 8 de la mañana, en la capilla del Santo.

**PASATIEMPOS**

(Solución á los del número 1,251)

A la *Charada dialogada.*—Coroia. Al Problema.

4. <sup>a</sup> parte vendida	1.
	2.
3.	4.

Las tres cuartas partes del solar, no vendido, quedan divididas en cuatro

iguales, en forma y extensión superficial.

**ACERTIJOS.**

1.<sup>o</sup>

Si me encaranco del suelo no es porque huya de tí, sino por darte mas sombra y mi fruto mas lucir.

2.<sup>o</sup>

Mejor son sierras que no alas, las alas que Dios me dió, y si con ellas no vuelo por ellas soy gran cantor.

Quien huye de mis acantos, quién los busca con ardor, mi canto me dá la muerte pues tan triste condición es la mía, que reviento antes que acalle mi voz.

**CHARADITA.**

Soy *tercia prima*, también *dos primera*, y tengo... ¡caramba! *prima, dos, tercera.*

(Las soluciones en el número próximo)

PEÑARANDA. 1902

IMP. DE B. SANCHEZ

Se compran cien carros de paja.

Ofertas: Al encargado del Tejar del Progreso Francisco del Pozo.

**Se vende**

una gran casa en la Plaza de la Constitución, número 17, muy apropiado para comercio y vivienda.

Entenderse con don Andrés González, en Mancera de Abajo.

**Se vende ó arrienda**

la casa de moderna construcción y nuevamente decorada de la calle Empedrada número 1 y Plaza Mayor 6.

En la administración de este periódico informarán.

LONJA DE ULTRAMARINOS

y

FABRICA DE GASEOSAS DE EDUARDO DE CASTRO

Plaza de la Constitución, 2.

Acaba de recibir esquisito salchichón de Vich, queso de bola y galletas finas. Café en grano, crudo y tostado.

**LA HIGIÉNICA**

FABRICA DE BEBIDAS GASEOSAS PREMIADA EN LA EXPOSICIÓN DE SALAMAMCA CON MEDALLA Y GRAN DIPLOMA

**Augusto Hernández**

20 CARMEN 20.—PEÑARANDA DE BRACAMONTE.

Esta acreditada é importante casa, ofrece las mejores gaseosas del mundo á precios sin competencia, para casinos, cafés, tabernas y otros establecimientos.

Agua de SELTZ en sifones higiénicos con el interior de porcelana.

# PROBAD EL RICO CAFE EN GRANO

CON PRIVILEGIO DE INVENCION POR SU TUESTE CON AROMA CONCENTRADO

El establecimiento de ultramarinos finos de la CASA DEL JARDIN tiene el gusto de ofrecer á su inteligente y escogida clientela, *café en grano Fuerté-Rico superior de nuevo tueste especial, privilegio de invención con aroma concentrado*, superando con mucho por su delicioso aroma á todos los cafés conocidos hasta hoy en esta región.

Estos cafés están limpios con aparatos especiales, extrayendo los cuerpos extraños á esta semilla y se conservan muchos años sin perder absolutamente nada de su aroma.

La torrefacción está hecha toda igual por medio de una máquina muy costosa é ingeniosísima y todos los granos quedan igualmente tostados siendo su presentación perfectísima.

La importantísima Casa, una de las primeras de Europa y América que tiene este privilegio de invención por medio de aparatos que han costado más de 30.000 duros, me han honrado con la exclusiva para esta población y su partido.

No obstante lo superior del café manifestado, su precio no se alterará en lo más mínimo del de costumbre en obsequio de los parroquianos.

Para los casinos, cafés y tiendas, se les hará precio especial tomando de 25 kilos en adelante.

Casa del Jardín.—Plaza Corralada 8

PEÑARANDA

CHOCOLATES Y CAFES

DE LA

COMPANIA COLONIAL

TAPIOGA, TES

37 RECOMPENSAS INDUSTRIALES

DEPOSITO GENERAL

CALLE MAYOR NUMEROS 18 Y 20

MADRID

## Invitación para participar á la próxima Grán Lotería de Dinero

500.000

MARCOS

ó aproximadamente  
PESETAS 850.000  
como premio mayor  
pueden ganarse en caso  
más feliz en la nueva  
gran Lotería de dinero  
garantizado por el Es-  
tado de Hamburgo

Especialmente:

- 1 Premio á M 300000
- 1 Premio á M 200000
- 1 Premio á M 100000
- 1 Premio á M 75000
- 2 Premios á M 70000
- 1 Premio á M 65000
- 1 Premio á M 60000
- 1 Premio á M 55000
- 2 Premios á M 50000
- 1 Premio á M 40000
- 1 Premio á M 30000
- 1 Premio á M 20000
- 16 Premios á M 10000
- 56 Premios á M 5000
- 102 Premios á M 3000
- 156 Premios á M 2000
- 4 Premios á M 1500
- 612 Premios á M 1000
- 1030 Premios á M 300
- 36053 Premios á M 169
- 20968 Premios á M 250,
- 200, 150, 148, 115, 100,
- 78, 45, 21.

La Lotería de dinero bien importante autorizada por el Alto Gobierno de Hamburgo y garantizada por la hacienda pública del Estado, contiene 118.000 billetes, de los cuales 59.010 deben obtener premios con toda seguridad.

Todo el capital incl. 38990 billetes gratuitos importa  
MARCOS 11.618.100

ó sean aproximadamente

PESETAS 20.000.000.

La instalación favorable de esta lotería está arreglada de tal manera, que todos los arriba indicados 59.010 premios hallarán seguramente su decisión en 7 clases sucesivas.

El premio mayor de la primera clase es de Marcos 50.000, de la segunda 55.000, ascende en la tercera á 60.000, en la cuarta á 65.000, en la quinta á 70.000, en la sexta á 75.000 y en la séptima clase podría en caso más feliz eventualmente importar 500.000, especialmente 300.000, 200.000 Marcos etc.

La casa infrascripta invita por la presente á interesarse en esta gran lotería de dinero. Las personas que nos envían sus pedidos se servirán añadir á la vez los respectivos importes en billetes de Banco, ó sellos de correo remitiéndonoslos por Valores declarados, ó en libranzas de Giros Mútuos sobre Madrid ó Barcelona, estendidas á nuestra orden ó en letras de cambio fácil á cobrar, por certificado.

Para el sorteo de la primera clase cuesta:

1 BILLETE ORIGINAL ENTERO: PESETAS 10

1 BILLETE ORIGINAL MEDIO: PESETAS 5

El precio de los billetes de las clases siguientes, como también la instalación de todos los premios y las fechas de los sorteos, en fin todo, los pormenores se verá del prospecto oficial.

Cada persona recibe los billetes originales directamente, que se hallan previstos de las armas del Estado, como también el prospecto oficial. Verificado el sorteo, se envía á todo interesado la lista oficial de los números agraciados, prevista de las armas del Estado. El pago de los premios se verificará según las disposiciones indicadas en el prospecto y bajo garantía del Estado. En caso que el contenido del prospecto no convendría á los interesados, los billetes podrán devolverse pero siempre antes del sorteo y el importe remitido será restituido. Los pedidos deben remitirse directamente lo más pronto posible, pero siempre antes del

11 de Junio de 1902

(Fecha del sorteo)

VALENTÍN Y COMPAÑIA

Hamburgo.—ALEMANIA

Para orientarse se envía gratis y franco el prospecto oficial á quien lo pida.

# FABRICA DE CHOCOLATES

DE

JUAN FRANCISCO MARTÍNEZ

Plazuela de San Juan de Barbalos, número 13

SALAMANCA

Montada esta fabrica con los últimos adelantos, y proponiendome emplear siempre los mejores productos en la elaboración, creo haber interpretado los deseos de la numerosa clientela que me favoreció durante el tiempo que trabajé el artículo como sucesor de la antigua y reputada fabrica del señor Azcona. Con el fin de ampliar mi fabricación y para que el público en general de la provincia pueda disfrutar de la pureza de mis chocolates, que fabricaré de 1<sup>50</sup> pesetas en adelante. He establecido los depósitos en esta villa de Peñaranda en las casas comercios de don Luis Peña, (ferreteria) y don Demetrio Hernández (ultramarinos) para comodidad de los que me honren con su consumo, como así el que guste pueda dirigirse á la fabrica y se le servirá directamente.

## LA SALUD A DOMICILIO LA MARGARITA EN LOECHES

Tomando una cucharada de las de café al día, antes de cada comida preparada la digestión y abre el apetito.

Como purgantes á las dos horas dejan libre al paciente. El agua puede conservarse sin perder sus virtudes.

Antibiliosa, antiescrofulosa, antiherpética, antisifilítica, antiparasitaria y muy reconstituyente.—Con esta agua, de uso general hace cincuenta años, se tiene la salud á domicilio.—Premiada siempre la primera con grandes diplomas, medallas de oro y distinciones.

Deposito central: Jardines, 15, bajos, Madrid.—Prevenirse contra anuncios de agua llamadas naturales, y que pretenden ser iguales y aun mejores, y dicen que no irritan, y es porque carecen de fuerza. La de LA MARGARITA se adapta todos los estómagos, no irrita y mezclándola con agua, resulta aún muy superior á las similares. Aunque como purgante no tiene igual el agua de la MARGARITA, sus condiciones terapéuticas son pocas.—Hecho el analisis por MR. HARDY, químico ponente de la Academia de Medicina de Parsis fué declarada este agua la mejor de su clase y del minucioso reconocimiento practicado durante seis meses por el reputado químico Dr. D. Manuel Saenz Díez, acudiendo á los copiosos manantiales que nuevas obras han hecho aún más abundantes resulta, que LA MARGARITA DE LOECHES es, entre todas las conocidas y que se anuncian al público, la más rica en sulfato sódico y magnésico y que son los más poderosos purgantes y la única que contenga carbonato terroso y manganeso, agentes medicinales de gran valor como reconstituyente. Tienen las aguas de LA MARGARITA doble cantidad de gas carbonico que las que pretendenser similares y tal es la proporción y combinación en que se hallan sus componentes, que las constituyen en un específico y reemplazable para las enfermedades herpéticas, escrofulosas y re la matriz, sífilis inveteradas, bazo, estómago, mesenterio, llagas, tóses debeldes y demás que expresa la etiqueta de las botellas, que se expenden en todas las farmacias y droguerías principales de todas partes.—SUGRAN CAUDAL DE AGTA de car ce en las demás aguas, le permite tener un GRAN ESTABLECIMIENTO DE BAÑOS abierto del 15 de Junio al 15 de Septiembre. Pedir prospectos y hoja clínicas, que se entregan gratis Madrid, Jardines 15, bajos. Es tal su aceptación por sus grandes resultados terapéuticos, que en el último año se han vendido MAS DE DOS MILLONES DE PURGAS.

PIDANSE EN TODAS PARTES

LA CRUZ BLANCA

FABRICA DE

CHOCOLATES SUPERIORES

DE

AUGUSTO HERNANDEZ

—20 CARMEN 20—

PEÑARAND DE BRACAMONTE.

SE ELABORAN TAREAS DE ENCARGO Á GUSTO Y PRESENCIA DEL CONSUMIDOR.

PIDANSE EN TODAS PARTES

